

La journaliste d'Atlanta

Autor(en): **pbs / Edwards, Anne**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses**

Band (Jahr): **79 (1991)**

Heft 12

PDF erstellt am: **16.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-279848>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

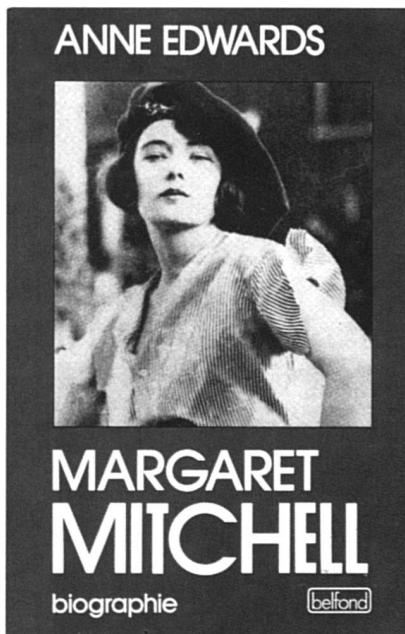
Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

La journaliste d'Atlanta

Anne Edwards, *Margaret Mitchell*, éd. Belfond, 326 p.
En angl. : *The Road to Tara*, Hodder and Stoughton, Londres

(pbs) – En 1983, date de parution de cette biographie de Margaret Mitchell aux Etats-Unis, « six millions d'exemplaires d'*Autant en emporte le vent* reliés ont été vendus aux Etats-Unis, un million en Grande-Bretagne, et neuf millions de traductions dans le reste du monde. Chaque année, il continue de s'écouler globalement 100 000 exemplaires reliés, et les Américains à eux seuls achètent 250 000 exemplaires en collections de poche. » Cet unique livre de Margaret Mitchell est un succès de librairie également unique, et d'autant plus étonnant qu'il fut immédiat et perdure. Sa publication en 1935 partage en deux la vie de l'auteure. Avant, dans une ville encore provinciale, journaliste qui fait les chiens écrasés dans la gazette locale, sa vie est assez terne, et pour en combler les vides, pendant dix ans, elle écrit



presque en cachette ce roman qui est une histoire d'amour sur fond de la guerre de Sécession.

Après, la vie de Margaret Mitchell est dominée par les soucis que lui cause la gestion du succès de son livre : droits d'adaptation au cinéma, droits de traduction, procès avec les divers éditeurs européens, innombrables interviews qu'elle redoute, etc. : c'est à peine si elle jouit de la contrepartie de son succès : sa popularité dans sa ville d'Atlanta, qui bénéficie du rayonnement de son livre.

La réussite de Margaret Mitchell tient à son talent, qui est évident, mais aussi à la parfaite adéquation de son roman à la fois au moment où il paraît – on est en pleine dépression, et c'est un chant de courage – et au lieu où l'histoire se situe et qui est celui même où écrit Margaret Mitchell : toutes les familles d'Atlanta s'y reconnaissent. Le succès du livre est également soutenu et entretenu par la façon géniale dont Vivien Leigh, cette Anglaise, incarne cette pure héroïne du Sud américain qu'est Scarlett O'Hara. Anne Edwards, romancière et historienne, avait d'ailleurs écrit une biographie de Vivien Leigh avant de se consacrer à celle de Margaret Mitchell.

guerre. C'est agréable à lire et l'intrigue policière, qui fait appel à tous les ingrédients du genre, est bien ficelée. Sans craquer dans la soupe, on peut cependant regretter que le cri muet des suppliciés serve seulement de prétexte à un aimable bavardage mondain, un doigt de sang, un zeste de sexe, zéro de réflexion.

On regrettera encore, et lourdement, qu'au sortir de la guerre, l'auteure n'ait eu d'autre ambition pour Léa que de lui faire harponner un beau ténébreux. Quitte à

égale. Et, pourquoi pas ? craquer dans... l'égalité. On peut toujours rêver.

Quant à la potée réchauffée par Alexandra Ripley, elle n'est pas très goûteuse. La route est longue, longue, d'Atlanta à Dublin, et parsemée d'embûches... A la décharge de l'auteure, notre attente : elle était à la démesure du mythe auquel ont accédé les amants du producteur Selznick.

On était prêt, osons le dire, à toutes les bassesses pour « connaître la suite ». Rude réveil. Scarlett est égale à elle-même,

du sud. Est-ce parce que sa noire mama et la douce Mélanie, qui faisaient habilement diversion à son égoïsme effréné, ont disparu ? Ou parce que le Rhett de nos vingt ans ne peut tout simplement pas être devenu assez stupide pour croire que sa brune furie en pince encore pour le pâle Ashley ? Toujours est-il que le récit s'enlise.

Les personnages n'ont pas pris une ride, lit-on sur la jaquette du livre. Peut-être. Après tout, ils sont encore jeunes. Seulement, ils ont pris du bide. Le cousu-main de Margaret Mitchell les gêne aux entourures.

Ce qui n'empêche que là aussi, on reste accro jusqu'au bout. L'histoire, la vraie, pourrait en effet commencer à la page suivante... Peine perdue. A croire que les mythes font exprès de se venger quand on vient les titiller.

Que demande le peuple ? *Scarlett* et *Noir Tango*, du pain et des jeux. Accueil d'enfer, en effet, pour ces trips béats qui caracolent au top 50 des livres les mieux vendus depuis leur sortie en librairie.

A moins de deux lustres de l'an 2000, les Verdurin ont définitivement noyauté les Guermante. Le futile, assis sur un Everest de fric, a gagné le panthéon. C'est ça qui est préoccupant, en dépit de tout le plaisir que l'on prend à l'ombre de ces nouvelles jeunes filles en fleur.

Chaque époque a les Proust qu'elle peut.

Edwige Tendon



bousculer la belle, nous, on lui aurait fait réviser autre chose que son petit Kamasutra illustré. Pour lui permettre de parler en

certes, vaniteuse comme pas deux, avec un tiroir-caisse à la place du cœur. Mais le climat irlandais ne réussit pas à cette oiselle

* *Scarlett*, par Alexandra Ripley, Ed. Belfond, 1991, 852 pages.

** *Noir Tango*, par Régine Deforges, Ed. Ramsay/Denoël, 1991, 373 pages.